

마스크 착용 의무화 관련 주요 내용

মাস্ক পরিধানের তাৎপর্য এবং সে সম্পর্কিত গুরুত্বপূর্ণ বিবরণ

○ **마스크, 이럴 땐 꼭 착용하실 것을 권고합니다!**

○ **এসব ক্ষেত্রে অবশ্যই মাস্ক পরিধানের পরামর্শ!**

- (실내) 마스크 상시 착용

- (바깥의 ভিতরে) সর্বদা মাস্ক পরিধান

- (실외) ❶집회·공연·행사 등 다중이 모이는 경우는 거리두기에 관계없이 마스크 착용,

- (바깥의 바ইরে) ❷জনসভা, অনুষ্ঠান, উৎসব প্রভৃতি নানাবিধ সমাবেশের ক্ষেত্রে দূরত্ব বজায় রাখা নির্বিশেষে মাস্ক পরিধান

❸다른 사람과 2m 이상 거리두기가 어려운 경우 마스크 착용

❹অন্যের সাথে দুই মিটারের বেশি দূরত্ব বজায় রাখা কঠিন হওয়ার ক্ষেত্রে মাস্ক পরিধান

☞ 다만, 불특정 다수가 이용하여 감염확산 우려가 크고 고위험군이 많아 감염 차단 필요성이 큰 시설에서 마스크 미착용시
는 10만원 이하의 과태료가 부과될 수 있음

☞ কিন্তু সাধারণত বেশি গণ জামায়াতের কারণে সংক্রমণের ভয় বেড়ে যায় এবং উচ্চ ঝুঁকি ব্যাপকভাবে প্রতিরোধের প্রয়োজনীয়তায় ব্যাপক সুযোগ সুবিধা থাকার পরও মাস্ক ব্যবহার না করলে এক লাখ উনের কম জরিমানা আরোপ করা যাবে

○ **마스크, 이럴 땐 착용하지 않아도 돼요!**

○ **যেসব ক্ষেত্রে মাস্ক না পড়লেও চলবে**

- (실내) 집·개인 사무실 등 분할된 공간에 혼자 있거나, 외부인 없이 가족 등 동거인과 함께 있을 때

- (바깥의 ভিতরে) বাড়ি, ব্যক্তিগত অফিস প্রভৃতি পৃথক স্থানে একা থাকলে অথবা বাইরের লোক ছাড়া পরিবারের লোকদের সাথে একত্রে থাকলে

- (실외) 실외에서 다른 사람과 2m 이상 거리두기가 가능할 때(조깅, 공원산책 등)

- (바깥의 바ইরে) বাইরে অন্য লোকের সাথে দুই মিটারের বেশি দূরত্ব বজায় রাখা সম্ভব হওয়ার ক্ষেত্রে (জিগিং, পার্কে হাঁটাচলা প্রভৃতি)

- (기타) 마스크를 착용하고 하기 어려운 활동을 하는 경우(음식섭취, 수영목욕, 세수양치, 공연, 운동경기 등)

- (অন্যান্য) মাস্ক ব্যবহার করে করার কঠিন কার্যক্রমের ক্ষেত্রে(খাবার খাওয়া, সাঁতার, গোসল, ডিসওয়াশ করা, দাঁত মাজা, অভিনয়, খেলাধুলা প্রভৃতি)

<마스크 착용 행정명령에 따른 과태료 부과기준 안내>

<মাস্ক ব্যবহারের প্রশাসনিক আদেশের অন্যান্য শাস্তি আরোপের নির্দেশনা>

○ 행정명령 및 과태료 부과 대상 및 기간

○ প্রশাসনিক আদেশ এবং শাস্তি আরোপে উদ্দেশ্য ও সময় কাল

- (법적근거) 감염병예방법 제49조(감염병의 예방조치), 제83조(과태료)

(আইনগত ভিত্তি) সংক্রামক রোগ নিয়ন্ত্রণ পদ্ধতি আইনের ৪৯ ধারা (সংক্রামক রোগ প্রতিরোধের পদক্ষেপ)
আইনের ৮৩ ধারা (শাস্তি)

- (행정명령기간) 감염병 위기경보 수준 “경계·심각” 단계에서 행정명령권자(보건복지부장관, 질병관리청장, 시·도지사 또는 시장·군수·구청장)가 필요하다고 인정하는 기간

- (প্রশাসনিক আদেশের সময়কাল) সংক্রামক রোগের জরুরী সতর্কতার ক্ষেত্রে সতর্কতার গুরুত্বের দিক বিবেচনা করে নির্বাহী আদেশের কর্তৃপক্ষ (স্বাস্থ্য এবং সমাজকল্যাণ মন্ত্রণালয়, রোগ নিয়ন্ত্রণ এবং প্রতিরোধ সেন্টারের পরিচালক, শহর এবং প্রদেশের গভর্নর অথবা মেয়র রাজ্যপাল, Gu এর প্রধান) প্রয়োজন অনুসারে সময়কাল নির্ধারণ করবেন

- (과태료 부과) 제도기간 1개월('20.10.13.~'20.11.12.) 후 2020년 11월 13일부터 부과 가능

- (শাস্তি আরোপ) নির্দেশিত সময়কাল এক মাস ('২০.১০.১৩.~'২০.১১.১২) পরে 2020 সালের নভেম্বর 13 তারিখ থেকে জরিমানা আরোপ

※ 위반행위 적발 시 당사자에게 마스크를 착용할 것을 먼저 지도하고, 불이행시 과태료 부과

※ অপরাধের সময় সংশ্লিষ্ট ব্যক্তিকে মাস্ক ব্যবহার করার বিষয়টি প্রথমে নির্দেশনা দেওয়ার পর সেটা না করলে শাস্তি আরোপ

- (과태료 금액) 위반당사자 10만원 이하 및 관리·운영자 300만원 이하(1차 위반 150만원, 2차 이상 위반 300만원)

(শাস্তির পরিমাণ) আইনভঙ্গকারী এক লাখ উনের কম এবং সরকারি কর্মচারী, প্রশাসক 30 লাখের নিচে, প্রথমে লংঘন করলে 15 লাখ উন দ্বিতীয় পর্বের লঙ্ঘনে 30 লাখ উন।

- (마스크 종류) 보건용 마스크(KF94, KF80 등), 비말차단용 마스크(KF-AD), 수술용 마스크,

입과 코를 가릴 수 있는 천(면) 마스크, 일회용 마스크 착용

- (মাস্কের ধরন) মেডিকেল ফেইস মাস্ক, (KF ৯৪, KF ৮০ প্রভৃতি) বাক প্রতিরোধক মাস্ক (KF-AD) সার্জিক্যাল মাস্ক, মুখ এবং নাক ঢাকতে পারার কাপড়ের মাস্ক, ওয়ান টাইম মাস্ক

* 망사형 마스크, 벨브형 마스크, 스카프 등의 옷가지로 얼굴을 가리는 것은 인정하지 않음

* স্মারক মাস্ক, ভালভ টাইপ মাস্ক, ওড়না স্কার্ফ প্রভৃতি কাপড় দ্বারা মুখ ঢাকা নিরাপদ নয়

- (착용법) 마스크는 입과 코를 완전히 가리도록 착용

-মাস্ক পরার পদ্ধতি: মুখ এবং নাক সম্পূর্ণ ঢাকার মতো পরিধান করা

* 마스크를 착용하지 않았거나, 마스크를 착용하였으나 입과 코를 완전히 가리지 않은 경우는 미착용으로 간주

* মাস্ক পরিধান না করা অথবা মাস্ক পরিধান করলেও মুখ ও নাক সম্পূর্ণ না ঢাকার ক্ষেত্রে মাস্ক পরিধান না করার মতো মনে করা হয়

- (과태료 부과대상 장소) ※ 다음을 공통으로 하되, 코로나19 상황 등을 고려하여 지자체별 추가 가능(관할 지자체의 명령 확인)

- (শাস্তি আরোপের স্থান) ※ নিচের স্থানগুলিতে সাধারণভাবে শাস্তি আরোপ করা হয় কিন্তু করুণা 19 পরিস্থিতি বিবেচনা করে স্থানীয় সরকার আরো স্থান বৃদ্ধি করতে পারে, (সংশ্লিষ্ট স্থানীয় সরকার আদেশ যাচাই)

부과 장소 আরোপিত স্থান	부과 대상 আরোপের ব্যক্তি:
중점·일반관리시설 ※ 거리두기 조치 변동 시 조정가능 কেন্দ্রস্থল, সাধারণ ব্যবস্থাপনার সুযোগ সুবিধা ※ দূরত্বের পরিমাপ পরিবর্তন অনুযায়ী সমন্বয় সম্ভব	사회적 거리두기 조치에 따른 중점·일반관리시설의 관리자(운영자)·이용자 সামাজিক দূরত্ব পরিমাপের বিভিন্ন পয়েন্ট, সাধারণ ব্যবস্থাপনার সুযোগ-সুবিধার কর্তৃপক্ষ, প্রশাসক, সংশ্লিষ্ট ব্যক্তি
대중교통 গণপরিবহন	버스·지하철·택시 등 대중교통의 이용자 বাস, পাতাল ট্রেন, টেক্সি প্রভৃতি গণপরিবহন ব্যবহারকারী
집회·시위장 সভা-সমাবেশ প্রতিবাদের স্থান	다중이 군집하는 집회의 관리자(주최자)·이용자(참석자) বিভিন্ন ধরনের সমাবেশ করার সমাবেশের পরিচালক, আয়োজক, ব্যবহারকারী, দর্শক/উপস্থিতি
의료기관·약국 হাসপাতাল ফার্মেসি	의료기관·약국의 관리자(운영자)·이용자 হাসপাতাল.ফার্মেসি কর্তৃপক্ষ (পরিচালক). ব্যবহারকারী
요양시설, 주·야간보호시설 নার্সিং সুযোগ-সুবিধা ডে নাইট সুরক্ষার সুবিধা	입소자·이용자를 돌보는 관리자(운영자)·종사자 বন্দী, ব্যবহারকারীদের দেখাশোনায় নিয়োজিত কর্তৃপক্ষ, প্রশাসন, কর্মচারী
종교시설 ধর্মীয় সুযোগ-সুবিধা	종교시설의 관리자(운영자)·이용자 ধর্মীয় সুযোগ-সুবিধার কর্তৃপক্ষ, প্রশাসক, ব্যবহারকারী
실내 스포츠경기장 আভ্যন্তরীণ স্টেডিয়াম	실내 스포츠 경기장의 관리자(운영자)·이용자 আভ্যন্তরীণ স্টেডিয়াম এর পরিচালক, (প্রশাসন). ব্যবহারকারী
고위험 사업장 উচ্চ ঝুঁকি সম্পন্ন ব্যবসা প্রতিষ্ঠান	고위험 사업장(콜센터, 유통물류센터)의 관리자(운영자)·이용자 উচ্চ ঝুঁকি সম্পন্ন ব্যবসা প্রতিষ্ঠান, কল সেন্টার, বিতরণ এবং লজিস্টিক কেন্দ্রের কর্তৃপক্ষ, (প্রশাসক) ব্যবহারকারী
지자체 신고·협의된 500인 이상 모임·행사 আঞ্চলিক অফিসে অভিযোগ, অনুমোদিত 500 লোকের বেশি সভা সমাবেশ অনুষ্ঠান	지자체 신고·협의된 500인 이상 모임·행사의 관리자(주최자)·이용자(참석자) আঞ্চলিক অফিসে অভিযোগ.অনুমোদিত 500 লোকের বেশি সমাবেশ, অনুষ্ঠানের কর্তৃপক্ষ, আয়োজক, ব্যবহারকারী, দর্শক, উপস্থিতি

* 이용자라 함은 관리자·운영자·종사자 등 해당시설에 출입하는 모든 사람을 의미한다.

* ব্যবহারকারী বলতে কর্তৃপক্ষ.প্রশাসন.কর্মচারী প্রভৃতি সংশ্লিষ্ট ক্ষেত্রে যাতায়াতের প্রত্যেক ব্যক্তিকে বুঝায়.

○ (과태료 부과 예외자 및 예외상황)

○ যাদের উপর এবং যে পরিস্থিতিতে জরিমানা আরোপ করা যাবে না

예외자
যাদের
উপর
জরিমা
না
আরোপ

• 만 14세가 되지 않은 사람

• যাদের বয়স কোরিয়ান বয়স হিসাবে 14 বছর হয়নি

• 뇌병변·발달장애인 등 주변의 도움 없이 스스로 마스크를 착용하거나 벗기 어려운 사람

• 브렌 인저ুর이, प्रतिबन्धी प्रभृति लोक यारा आशेपाशे लोकेर साहाय्य छाड़ा मात्र पड़ते एवं खुलते

<p>করা যাবে না</p>	<p>কষ্ট হয়</p> <ul style="list-style-type: none"> • 호흡기질환 등 마스크 착용시 호흡이 어렵다는 의학적 소견을 가진 사람 • শ্বাসপ্রশ্বাসজনিত রোগী: যাদের মাস্ক ব্যবহার করলে কষ্ট হওয়ার মেডিকেল স্টেটমেন্ট আছে
<p>এই পরিস্থিতি তে জরিমা না আরোপ করা যাবে না</p>	<ul style="list-style-type: none"> • 음식·음료를 먹거나 마실 때 • খাদ্যদ্রব্য, পানীয় খাবার সময় অথবা পান করার সময় • 수영장·목욕탕 등 물속·탕 안에 있을 때 • সুমিংপুল, স্নানাগার প্রভৃতি পানির মধ্যে বাথ টাবে থাকলে • 세수, 양치 등 개인위생 활동을 할 때 • মুখমণ্ডল ধৌত করা, দাঁত ব্রাশ করা প্রভৃতি ব্যক্তিগত স্বাস্থ্য সুরক্ষার কার্যক্রমের সময় • 검진, 수술, 치료, 투약 등 의료행위 중 마스크 착용이 어려울 때 <p>예외 상황</p> <ul style="list-style-type: none"> • চেকআপ, অপারেশন, চিকিৎসা, ইনজেকশন প্রভৃতি চিকিৎসার মধ্যে মাস্ক পড়া কষ্টকর হলে • 얼굴을 보여야 하는 공연(무대에 머물때로 한정), 방송 출연(촬영할 때로 한정, 유튜브 등 개인방송은 사적 공간에서 촬영할 때로 한정) 및 사진 촬영(행사 등에서 공식적인 촬영을 할 때로 한정), 수어통역을 할 때 • যেসব অনুষ্ঠানে মুখ মন্ডল প্রদর্শন করতে হয়, (মঞ্চে উপস্থাপনের সময় অল্প সময় থাকা, টিভিতে অভিনয় করা, শুটিং করার সময়, ইউটিউব প্রভৃতি ব্যক্তিগত সম্প্রচার ব্যক্তিগত স্থান থেকে শুটিং করার সময়) • এবং ছবি তোলা সময় (অনুষ্ঠানে অফিশিয়ালি শুটিং করার সময়) বাক প্রতিবন্ধীদের জন্য দোভাষী হিসেবে কাজ করার সময় • 운동선수, 악기 연주자가 시합·경기 및 공연·경연을 할 때 • খেলোয়ার বাদ্যযন্ত্র বাদক খেলাধুলা এবং প্রতিযোগিতা এবং অভিনয় ও ব্যবস্থাপনার সময় • 결혼식장에서 신랑, 신부, 양가 부모님이 예식을 할 때 <p>বিবাহের অনুষ্ঠানে বর-কণের উভয় পরিবারের পিতা-মাতা উপস্থিতিতে উৎসবের সময়</p> <ul style="list-style-type: none"> • 업무 수행 중 마스크가 안전업무 수행을 저해할 우려(항공기 조종사 등)가 있을 때 <p>কাজ করার সময় মাস্ক পড়াটা নিরাপদ কাজের প্রতিবন্ধকতার ভয় থাকলে</p> <ul style="list-style-type: none"> • 본인 확인을 위한 신원확인 등 마스크를 벗어야 할 때 <p>কারো পরিচয় যাচাই করা প্রভৃতিতে মাস্ক খোলার সময়</p>